

HEOSafe® Zusatzschlösser / HEOSafe® additional locks

HEOSafe® Zusatzschloß für Carado/Sunlight HEOSafe® Additional lock package for Carado/Sunlight

Zusatzschloß für die Seitentür von Carado und Sunlight Wohnmobilen
Additional lock for the side door of Carado and Sunlight mobile homes

Code 1951



(DE) SPEZIELLES SICHERHEITZUSATZSCHLOß FÜR DIE FAHRZEUGE CARADO UND SUNLIGHT

Das Sicherheitsschloß wird komplett in die Türabdeckung integriert. Deshalb besteht der Lieferumfang nicht nur aus dem Schloss (Code 1951), aber auch aus einer neuen Innenverkleidung, eine Schablone für die Bohrlöcher, eine Unterlageplatte und eine Schlossarretierung aus Kunststoff.

MONTAGEANLEITUNG:

- Über den Türgriff die kleine Abdeckung der Schraube entfernen.
- Die Schraube herausdrehen und dann den Türgriff abnehmen.
- Die gesamte Innentürabdeckung entfernen.
- Legen Sie die mitgelieferte Schablone genau oben an. Kennzeichnen Sie die Bohrungen und bohren Sie erst mit einem 6 mm Bohraufsatz ganz durch anschließend mit 12mm für die Schrauben und 20 mm für die mittlere Bohrung für den Zylinder von außen die Bohrungen erweitern. Hierfür nimmt man am besten ein Stufenbohrer mit diesen Aufsätzen.
- Der Mitnehmerstange des Schließzylinders bis auf 34 / 35 mm abtrennen. Die Mitnehmerstange soll unbedingt bündig sein mit den Mitnehmervorkehrungen auf der Verriegelungsplatte.
- Den Schließzylinder von außen auf die Tür einsetzen.
- Die 2 Schrauben des Sicherheitsschloss entfernen. Die Grundplatte des Schlosses abnehmen.
- Die Unterlage und die Grundplatte (mit der Verriegelungsplatte mit dem Mitnehmervorkehrungen) innen auf die Bohrungen mit dem Schließzylinder (4 x M5 x 55 mm) festschrauben. Das Innenteil mit dem Drehknopf auf die Platte montieren
- Die mitgelieferte Abdeckung mit dem Ausschnitt für das Schloss einsetzen.
- Den Innentürgriff wieder montieren.
- Die Schlossarretierung richtig positionieren und mit den beige-lieferten Schrauben befestigen (2 x 3,9 x 60 mm).
- Aufkleber auf die Innenverkleidung anbringen.

(GB) SPECIAL SECURITY PACKAGE FOR CARADO AND SUNLIGHT MOTORHOMES

The security lock 1951 is completely integrated in the door coverage. Therefore, we don't deliver only the security lock but also a jig for the drill holes, the part to put underneath the lock and the new door coverage so that it all fits perfectly.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS:

- Remove the small coverage which is on the screw of the inner door handle
- Unbolt the screw at the inner door handle.
- Remove the door handle.
- Take away the door coverage
- Take the jig which is enclosed in the delivery package, mark the drill holes and first drill with a smaller drill bit of 6 mm completely through and then continue with the 12 mm for the screws and the 20 mm bit for the grief stem from the outside. By preference use therefore a step drill bit.
- Take the grief stem and shorten it up to 34 / 35 mm. The length of the grief stem should not be longer then the small driver pins on the locking plate. It should flush with the driver pins.
- Put the cylinder part on the outside.
- Remove the 2 screws of the security lock. Remove the basic plate.
- Now assemble the part with the drill holes and mount it underneath the basic plate. Use the screw 4 x M5 x 55 mm which are in the delivery package.
- Fix the lock part with the turning knob on the basic plate again.
- Push the new door coverage part in its place.
- Screw the door handle in its position again.
- Then put the lock plate on the inner frame in the correct position and fix it with the delivered screws (2 x 3,9 x 60 mm)
- Put the label on the inner coverage of the door.

